

EUSKAL KOSTALDEKO MUSEOEN SAREA  
RED DE MUSEOS DE LA COSTA VASCA



---

EUSKAL KOSTALDEKO  
MUSEOEN HILABETEA  
**EL MES DE LOS MUSEOS  
DE LA COSTA VASCA**

---

MARTXOA 2018 MARZO

---

2018 Kultur ondarearen Europako urtea  
2018 Año europeo del patrimonio cultural

# EUSKAL KOSTALDEKO MUSEOEN HILABETEA EL MES DE LOS MUSEOS DE LA COSTA VASCA

2018

## Jarduera programaren aurkezpena

**Euskal Kostaldeko Museoen Sareak** museoak, interpretazio-zentroak eta bestelako ondare baliabideak batzen dituen elkarlanerako topagunea izateko sortua da.

Eskaintza turistikoa osatu nahi du eta kostaldeko eskaintza kulturala balioan jarri eta zabaldu, museo-produktu komunak garatuz, proiektuak partekatuz eta komunikazio eta sustapen ekimenak bultzatzuz.

Helburu horiekin antolatu da, hain zuzen, **Euskal Kostaldeko Museoen Hilabetearen** edizio berri bat. Aurten, eta 2018 kultur ondarearen Europako urtea dela-eta, egitarauko ekintza askok museoetan gorde, zaindu eta erakusten den ondare material eta ez-materiala izango dute ardatz.

Martxoan zehar sareko zentroek abantailak eta orotako jendearentzat 100 ekintza, abantaila eta deskontu baino gehiago eskainiko dituzte: familientzako tайлerrak, haurrentzako jolasak, bisitaldi gidatu bereziak, doako sarrerak, eta abar.

Hurrengo orriean aurkituko duzu programatutako jardueren egutegia eta informazio osoa.

## Laguntzailea

Basquetour, turismoaren euskal agentzia.

## Presentación del programa de actividades

*La Red de Museos de la Costa Vasca se concibe como un escenario de colaboración que agrupa a los museos, centros de interpretación y otros recursos existentes.*

*Pretende configurar la oferta turística, y valorizar y difundir la oferta cultural costera mediante el desarrollo de productos museísticos comunes, proyectos compartidos y acciones de comunicación y de promoción.*

*Con esos objetivos se ha organizado una nueva edición del Mes de los Museos de la Costa Vasca. En esta ocasión, y con motivo de la designación del 2018 como "Año europeo del patrimonio cultural", el programa de actividades tendrá como eje el legado material e inmaterial que se guarda, cuida y divulga en los museos.*

*Durante el próximo mes de marzo los centros adheridos ofrecerán más de 100 actividades, ventajas y descuentos, para todos los públicos: talleres para familias, juegos infantiles, visitas guiadas especiales, entradas gratuitas, etc.*

*En las siguientes páginas encontrarás el calendario y la información completa de las actividades programadas.*

## Colabora

*Basquetour, agencia vasca de turismo*

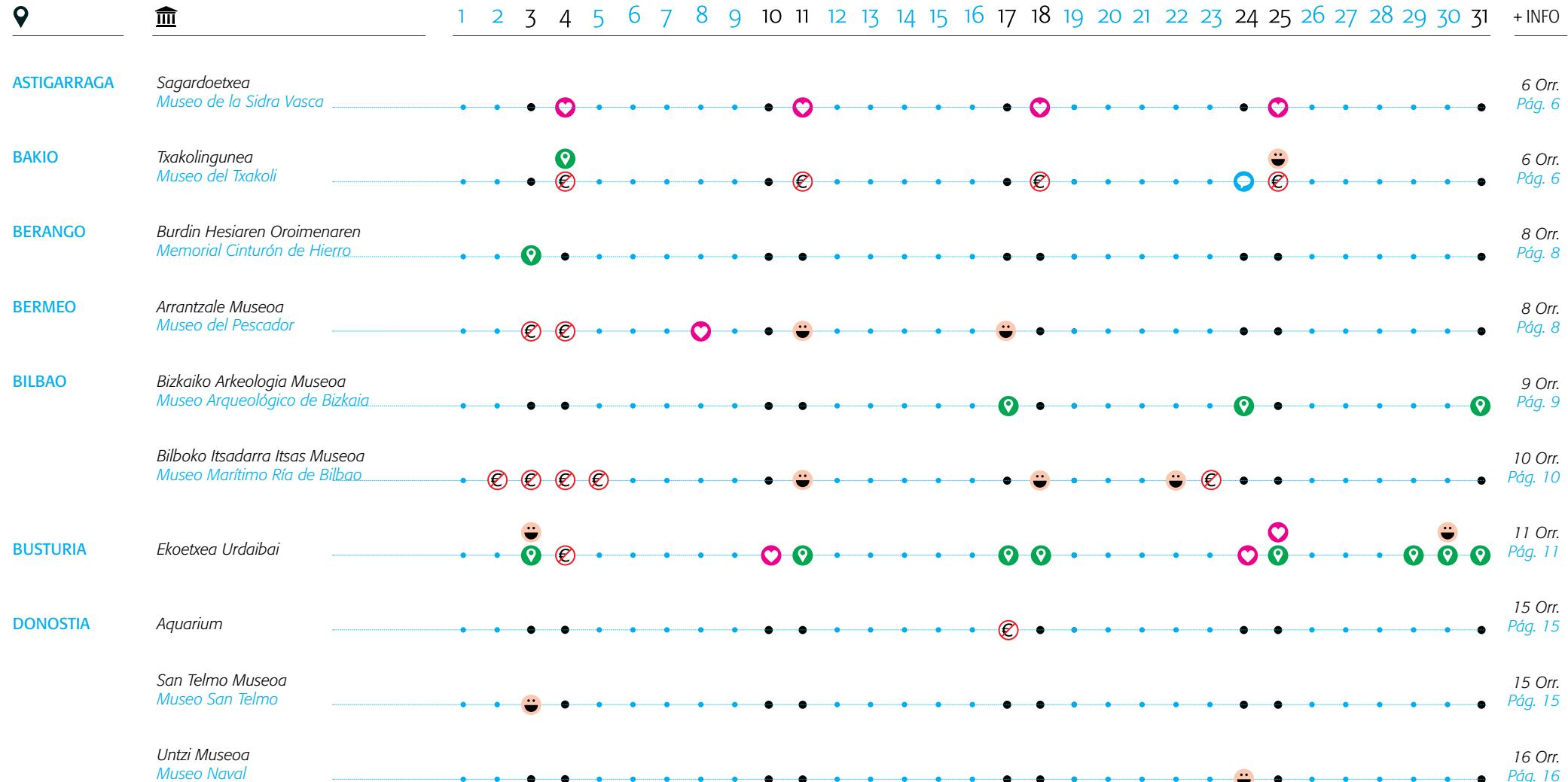
# JARDUEREN EGUTEGIA

## CALENDARIO DE ACTIVIDADES

# MARTXOA

## MARZO

2018



**EKINTZA GUZTIAK DOHAINIK DIRA,**  
(\*) daramatenak izan ezik. Azken hauek prezio berezia izango dute.

**TODAS LAS ACTIVIDADES SON GRATUITAS,**  
excepto las indicadas con (\*), que tendrán precio especial.

Jarduera berezia / Actividad especial  
 Hitzaldia / Charla

Bisita gidatua / Visita Guiada  
 Umeentzako jarduera / Actividad infantil

Doako sarrera / Entrada libre  
 Deskontua / Descuento



1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 + INFO

## GAUTEGIZ ARTEAGA

Urdaibai Bird Center



16 Orr.  
Pág. 16

## GERNIKA LUMO

Euskal Herria Museoa  
Museo Euskal Herria



16 Orr.  
Pág. 16

Gernikako Bakearen Museoa  
Museo de la Paz de Gernika



18 Orr.  
Pág. 18

## GETARIA

Cristóbal Balenciaga Museoa  
Museo Cristóbal Balenciaga



18 Orr.  
Pág. 18

## GETXO

Getxo Aquarium



19 Orr.

Pág. 19

## PORTUGALETE GETXO

Bizkaia Zubia  
Puente Bizkaia



19 Orr.  
Pág. 19

## HONDARRIBIA

Arma Plaza



20 Orr.  
Pág. 20

## IRUN

Oiasso Erromatar Museo  
Museo Romano Oiasso



20 Orr.  
Pág. 20

## LEKEITIO

Santa Katalina Itsasargia  
Faro de Santa Catalina



21 Orr.  
Pág. 21

## MUSKIZ

El Pobaleko Burdinola  
Ferrería de El Pobal



22 Orr.  
Pág. 22

Muñatonesko Gaztelua  
Castillo Muñatones



23 Orr.  
Pág. 23

**EKINTZA GUZTIAK DOHAINIK DIRA,**  
(\*) daramatenak izan ezik. Azken hauek prezio berezia izango dute.

**TODAS LAS ACTIVIDADES SON GRATUITAS,**  
excepto las indicadas con (\*), que tendrán precio especial.

Jarduera berezia / Actividad especial  
 Hitzaldia / Charla

Bista gidatua / Visita Guiada  
 Umeentzako jarduera / Actividad infantil

Doako sarrera / Entrada libre  
 Deskontua / Descuento



1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 + INFO

## MUTRIKU

Nautilus, Ikasgune Geologikoa  
Centro de Interpretación Geológica

24 Orr.  
Pág. 24

## ORIO

Done Jakue Bidearen Interp. Zentroa  
Centro Interp. del Camino de Santiago

24 Orr.  
Pág. 24

## PASAIA

Albaola Itsas Kultur Faktoria  
Albaola, la Factoría Marítima Vasca

25 Orr.  
Pág. 25

Mater Itsasontzi Museoa  
Barco Museo Mater

25 Orr.  
Pág. 25

## PLENTZIA

Plasentzia de Butron Museoa  
Museo Plasentia de Butrón

26 Orr.  
Pág. 26

## PORTUGALETE

Rialia, Industria Museoa  
Rialia, Museo de la Industria

26 Orr.  
Pág. 26

## SANTURTZI

Agurtza Itsasontzia  
Pesquero Agurtza

27 Orr.  
Pág. 27

## ZARAUTZ

Arte eta Historia Museoa  
Museo de Arte e Historia

28 Orr.  
Pág. 28

## ZESTOA

Ekainberri

28 Orr.  
Pág. 28

EKINTZA GUZTIAK DOHAINIK DIRA,  
(\*) daramatenak izan ezik. Azken hauek prezio berezia izango dute.

TODAS LAS ACTIVIDADES SON GRATUITAS,  
excepto las indicadas con (\*), que tendrán precio especial.

Jarduera berezia / Actividad especial  
 Hitzaldia / Charla

Bista gidatua / Visita Guiada  
 Umeantzako jarduera / Actividad infantil

Doako sarrera / Entrada libre  
 Deskontua / Descuento

## 1. SAGARDOETXEA

### ASTIGARRAGA

Erreserbak / Reservas:  
943 55 05 75  
info@sagardoetxea.com

[www.sagardoetxea.com](http://www.sagardoetxea.com)  
943 55 05 75  
Kale Nagusia Kalea, 48

 [www.facebook.com/sagardoetxea](https://www.facebook.com/sagardoetxea)  
 @sagardoetxea

### Marinelak Sagardoetxean

Sagardoa eta euskal marinelen itsasoko bizimodu uztartuz, historian zehar sagardoak marinelen artean zein garrantzia izan zuen azalduko da bisita gidatu interaktibo baten bidez. Bisita bukatutakoan familia bakoitzak imaginazioa erabiliz barku bat egin beharko du emango zaien materialarekin. Hilabete bukaeran barku politena egiten duen familiarri sari bat emango zaio. Saria: Euskal produktuen lote bat.

Hizkuntza: Elebiduna

Erreserba: Bai

Prezioa: 10 urteratik arte, doan. Helduak: 4 €

Ordutegia: 11:00

Esperientzia Sagardoetxeako sagastian egindo da. Familientzako bisita gidatua izango da. Amaitzeko, sagar muztioa dastatuko da.



### Ate irekiak

Doako sarrera martxoko igande guztietai.

Erreserba: Bai

Ordutegia: 10:00-14:00

Prezioa: Dohainik

## 2. TXAKOLINGUNEA MUSEO DEL TXAKOLI

### BAKIO

[www.bizkaikoabizkaia.eus](http://www.bizkaikoabizkaia.eus)  
94 602 85 13  
Basiloko bide nagusia 3

### Puertas abiertas

Entrada gratuita todos los domingos de marzo.

Reserva: Sí

Horario: 10:00-14:00

Precio: Gratuito



**2.****TXAKOLINGUNEA  
MUSEO DEL TXAKOLI**

BAKIO

[www.bizkaikoabizkaia.eus](http://www.bizkaikoabizkaia.eus)  
94 602 85 13  
Basiloko bide nagusia 3

**Gaztelugatxeko biotopora bisita gidatuua**

6 kmko ibilbidea. Zailtasun ertaina. Gutxi gorabeherako iraupena: 3 ordu. Plaza mugatuak.

**Erreserba:** Bai**Prezioa:** 5 € (San Juanera garraioa barne)**Ordutegia:** 10:45 Txakolingunetik

4

**Bakioko txakolinaren dastaketa azaldua**

Dastaketa azaldua Itziar Insausti enologoaren eskutik.  
Bakioko upategietako 4 txakolin dastatuko dira: Abio, Ados Basarte, Doniene Gorrondoa, Zabala. Plaza mugatuak.

**Erreserba:** Bai**Ordutegia:** 12:00 Txakolingunetik**Prezioa:** 7 €

24

**Umeentzako tailerra**

Plaza mugatuak.

**Erreserba:** Bai**Ordutegia:** 11:30-13:00**Prezioa:** 1 €

25

**Visita guiada al biotopo de San Juan de Gaztelugatxe**

Ruta de 6 km, dificultad media. Duración aprox. de 3 horas.  
Plazas limitadas.

**Reserva:** Sí**Precio:** 5 € (traslado hasta el mirador de San Juan incluido)**Horario:** 10:45 salida desde Txakolingunea.**Cata comentada de txakoli de Bakio**

Cata comentada de la mano de la enóloga Itziar Insausti.  
Degustaremos 4 de txakolis de las bodegas de Bakio  
(Abio, Ados Basarte, Doniene Gorrondoa, Zabala).

**Reserva:** Sí**Precio:** 7 €**Horario:** 12:00h en el Txakolingunea**Taller infantil**

Plazas limitadas.

**Reserva:** Sí**Precio:** 1 €**Horario:** 11:30-13:00

### 3. BURDIN HESIAREN OROIMENAREN MEMORIAL CINTURÓN DE HIERRO

#### BERANGO

Erreserbak / Reservas:  
[berangokultura@berango.org](mailto:berangokultura@berango.org)

[www.berango.net](http://www.berango.net)  
94 668 21 43  
Simon Otxandategi 64

 Museo Memorial del Cinturón de Hierro

Kostalde inguruko Burdin Hesiaren aztarneei bisita gidatua.  
Lehenago, azalpen bat emango da museoan.

6 urtetik gorakoei zuzendutako bisita.  
Gehiengo kopurua: 45 pertsona / Gutxiengoa: 12 pertsona. Mendarako botak eta arropa eramatea komenigarria da.

Hizkuntza: Gaztelaniaz  
Erreserba: Bai

Ordutegia: 10:00etan museoan



Visita guiada a los restos del Cinturón de Hierro cercanos a la costa, precedida por una introducción en el museo.

Visita orientada a personas a partir de 6 años.  
Máximo: 45 personas / Mínimo 12 personas. Se recomienda llevar ropa y botas de monte.

Idioma: Castellano  
Reserva: Sí

Horario: 10:00 en el Museo

### 4. ARRANTZALE MUSEOA MUSEO DEL PESCADOR

#### BERMEO

Erreserbak / Reservas:  
94 688 11 71  
[arrantzaenmuseoa@bizkaia.eus](mailto:arrantzaenmuseoa@bizkaia.eus)

[www.bizkaikoabizkaia.eus](http://www.bizkaikoabizkaia.eus)  
94 688 11 71  
Torre de Ercilla, Torronteroko enparantza

 [www.facebook.com/ArrantzaenMuseoa](http://www.facebook.com/ArrantzaenMuseoa)

#### Asteburuan sarrera dohain

Euskal Kostaldeko Museoen Hilibetea dela-eta, Bermeoko Arrantzaleen Museoak martxoak 3 eta 4an atea doan zabalduko ditu bisitari guztientzako.

Erreserba: Ez  
Ordutegia: Zapatura: 10:00 -14:00 / 16:00 - 19:00  
Domeka: 10:00 - 14:00



#### Fin de semana entrada libre

Para celebrar el mes de los Museos de la Costa Vasca el Arrantzaleen Museoa de Bermeo abrirá sus puertas gratuitamente el 3 y 4 de marzo para todos las personas..

Reserva: No  
Precio: Gratuito  
Horario: Sábado: 10:00 -14:00 / 16:00 - 19:00  
Domingo: 10:00 - 14:00

#### Emakumeen eguna

Emakumeen eguna dela-eta, Arrantzaleen Museoak sarrera dohain eskainiko die andrazko eta neskato guztiei.

Erreserba: Ez  
Ordutegia: 10:00 - 14:00 / 16:00 - 19:00



#### Día de la mujer

La niñas y mujeres podrán entrar gratis al Arrantzaleen Museoa con motivo de la celebración del "Día de la mujer".

Reserva: No  
Precio: Gratuito  
Horario: 10:00 - 14:00 / 16:00 - 19:00

**4.**

## ARRANTZALE MUSEOA MUSEO DEL PESCADOR

BERMEO

**Erreserbak / Reservas:**

94 688 11 71

arrantzaenmuseoa@bizkaia.eus

[www.bizkaikoa.bizkaia.eus](http://www.bizkaikoa.bizkaia.eus)

94 688 11 71

Torre de Ercilla, Torronteroko enparantza

 [www.facebook.com/ArrantzaenMuseoa](https://www.facebook.com/ArrantzaenMuseoa)

### Zinea familiar: Fishtales

*Ume eta gurasoak batera igande goiz entretenigarri bat pasatzeko aukera eskaintzen du Bermeoko Arrantzaleen Museoak.*

**Erreserba:** No  
**Ordutegia:** 11:30

**Prezioa:** Dohainik



### Cine en familia: Fishtales

*El Arrantzaleen Museoa de Bermeo ofrece la posibilidad de pasar una entretenida mañana de domingo en familia.*

**Reserva:** Ez  
**Horario:** 11:30

**Precio:** Gratuito

### Familia tailerra

*Euskal Herriko arrantza mundua hobeto ezagutzeko Bermeoko Arrantzaleen Museoak euren gurasoekin batera datozen 4 urtetik gorako umeentzako tailerra egindo du.*

**Erreserba:** Bai  
**Ordutegia:** 16:30

**Prezioa:** Dohainik



### Kutxa magikoa

*Etxeko txienek, Mamut txotxongiloaren laguntzaz, historiaurreko altxorrok bilatuko dituzue, eta ondoren, arkeologetan bihurtuko zarete, induketa bat egiteko eta aztarna arkeologikoak bilatzeko.*

**Erreserba:** Bai  
**Ordutegia:** 10:30-11:30 gaztelaniaz / 12:00-13:00 euskeraz



### La caja mágica

*Los/las pequeños/as de la casa, acompañados del titere Mamut, buscaréis tesoros de la prehistoria, para después, convertiros en arqueólogos y arqueólogas realizando una excavación y encontrando restos arqueológicos.*

**Reserva:** Sí  
**Horario:** 10:30-11:30 castellano / 12:00-13:00 euskera

### Itsasotik at: Bizkaia eta itsasoa orain 500 urte.

*Nagusientzako bisita gidatua.  
17an: Euskeraz / 24an: Gaztelaniaz / 31an: eskaeraren arabera*

**Erreserba:** Bai  
**Ordutegia:** 17:00

**Prezioa:** Dohainik



*Visita guiada para adultos.  
Día 17: Euskera / Día 24: Castellano / Día 31: a demanda*

**Reserva:** Sí  
**Horario:** 17:00

**Precio:** Gratuito

## 6. BILBOKO ITSASADARRA ITSAS MUSEOA MUSEO MARÍTIMO RÍA DE BILBAO

BILBAO

Erreserbak / Reservas:

946 085 500

[www.museomaritimobilbao.org](http://www.museomaritimobilbao.org)

946 085 500

Muelle Ramón Sota 1

 [www.facebook.com/MuseoMaritimoBilbao](https://www.facebook.com/MuseoMaritimoBilbao)

 [twitter.com/maritimobilbao?lang=es](https://twitter.com/maritimobilbao?lang=es)

### Sea Shepherd-eko "Bob Barker" itsasontziaren bisita

Sea Shepherd-eko "Bob Barker" itsasontziaren bisita jasoko dugu Bilboko Itsasadarra Itsas Museoan.

Erreserva: Bai  
Ordutegia: 18:00

Prezioa: Dohainik



### SAIL IN nazioarteko zine jaialdia: Bela nabigazioari buruzko Master class bat museoan.

SAIL INek antolatuta, helduentzako bela nabigazioari buruzko Master class bat. Bilbaoko Itsasadarra Itsas Museoan egingo da.

Erreserva: Bai  
Ordutegia: 17:00

Prezioa: Dohainik



### Itsas igandeak: itsas txapak

4-10 urteko umeentzako itsas tailerra.

**Martxoak 11:** Euskara eta gazteleraez  
**Martxoak 8:** Ingelesez (Sea Sundays).

Prezioa: Doan da Euskal kostaldeko Museoen txartelarekin.  
5 € sarrera eta 4 € sarrera murriztua (Museoko lagunak, Kutxabank Plan Gaztedi edo Hirukide).

Erreserva: Bai

Ordutegia: 12:00-13:30

Euskal Kostaldeko Museoan txartelarekin doan telefono honetara deitz gero: tel. 946085500. Besteak: online erreserbak edo museoko txarteldegian.

**On line sarrerak:** <http://bit.ly/2mM5b6K>

Informazio gehiago: <https://goo.gl/F6yF46>



### Visita del barco "Bob Barker" de Sea Shepherd

Visita del barco "Bob Barker" de Sea Shepherd en el Museo Marítimo Ría de Bilbao

Reserva: Sí  
Horario: 18:00

Precio: Gratuito

### Festival Internacional de cine a vela SAIL IN: Master Classes sobre navegación a vela en el museo

Master class de navegación a vela organizada por SAIL IN para adultos. Se realizará en el Museo Marítimo Ría de Bilbao.

Reserva: Sí  
Horario: 17:00

Precio: Gratuito

### Domingos marineros: chapas marítimas

Taller marítimo para niños/as de 4-10 años.

**11 Marzo:** Euskera y castellano

**18 Marzo:** Inglés (Sea Sundays).

Precio: Gratis con la tarjeta de Museos de la Costa Vasca.  
5 € entrada normal y reducida 4 € (Amigos del Museo, Plan Gaztedi Kutxabank o Hirukide).

Reserva: Sí

Horario: 12:00-13:30

Con la tarjeta de Museos de la Costa Vasca es gratis llamando al teléfono: 946085500. Los demás: reservas online o en la taquilla del museo.

**Entradas on line:** <http://bit.ly/2mM5b6K>

Más información: <https://goo.gl/F6yF46>



## 6. BILBOKO ITSASADARRA ITSAS MUSEOA MUSEO MARÍTIMO RÍA DE BILBAO

### BILBAO

Erreserbak / Reservas:

946 085 500

[www.museomaritimobilbao.org](http://www.museomaritimobilbao.org)

946 085 500

Muelle Ramón Sota 1

[www.facebook.com/MuseoMaritimoBilbao](https://www.facebook.com/MuseoMaritimoBilbao)

[twitter.com/maritimobilbao?lang=es](https://twitter.com/maritimobilbao?lang=es)

**Uraren Nazioarteko Eguna:  
Lehen Hezkuntzako umeentzako tailerra**

*Lehen Hezkuntzako ikasleentzako doan izango den tailerra  
(6-12 urte).*

Erreserba: Bai

Ordutegia: Webgunean begiratu

Prezioa: Dohainik



### 38. Ingeniariak - Deustu estropada

Bilboko Itsas Museoak, arraunketa olinpikoko lehiaketa honetan laguntzen du. Urtero lehiatzen dira, elkarren aurka, Ingeniaritz Eskola eta Deustuko Unibertsitatea. Unibertsitate-zentro biek mende bat baino gehiagoko historia dute irakaskuntza eta kirol arloan.

Erandiottik abiatzen dira Nerbioi itsasadarrean gora. Txalupak hairbat gune garrantzitsuren aurretik pasatzen dira, esaterako, Itsas Museoa, Euskalduna Jauregia edo Guggenheim museoa, eta Bilboko Udaletxearen aurrean amaitzen dute.

Erreserba: Ez

Ordutegia: 18:00

Prezioa: Dohainik



22

**Día Internacional del Agua:  
taller para el alumnado de Ed. Primaria**

*Taller gratuito para el alumnado de Educación Primaria  
(6-12 años).*

Reserva: Sí

Horario: Consultar web

Precio: Gratuito

## 7. EKOETXEA URDAIBAI

### BUSTURIA

Erreserbak / Reservas:

946 870 402

[info@torremadariaga.org](mailto:info@torremadariaga.org)

[www.ekoetxea.eus](http://www.ekoetxea.eus)

946 870 402

Barrio San Bartolomé 35

[www.facebook.com/Biodibertsitatea/](https://www.facebook.com/Biodibertsitatea/)

[twitter.com/torremadariaga?lang=es](https://twitter.com/torremadariaga?lang=es)

**Erreserbako altxorrak: padurak**

*Ibilbide gidatua Urdaibaiko padurara eta bisita Ekoetxea Urdaibaira. Adin guztiei zuzendua.*

Erreserba: Bai

Ordutegia: 10:00-13:30  
Tarifa: 5 € Tarifa murritzua (10 pertsonatik aurrera eta 12 urtetik behera). Tarifa: 3 €



3

**Tesoros de Urdaibai: las marismas**

*Recorrido guiado por la marisma y visita a Ekoetxea Urdaibai.  
Edad: Dirigido a todos los públicos.*

Reserva: No

Horario: 10:00-13:30  
Tarifa: 5 € Tarifa reducida (grupos a partir de 10 personas y menores de 12 años). Tarifa: 3 €

29

## 7. EKOETXEA URDAIBAI

### BUSTURIA

#### Erreserbak / Reservas:

946 870 402

info@torremadriaga.org

[www.ekoetxea.eus](http://www.ekoetxea.eus)

946 870 402

Barrio San Bartolomé 35

 [www.facebook.com/Biodibertsitatea/](http://www.facebook.com/Biodibertsitatea/)

 [www.twitter.com/torremadriaga?lang=es](http://www.twitter.com/torremadriaga?lang=es)

### Biotrack

Zentroaren kanpoaldean egiten den pista-jolasa.  
Adina: 6 urtetik aurrera.

Erreserva: Bai  
Ordutegia: 16:30-17:30

Prezioa: 1 €



3

### PR: BI-180 - Oma Basondo

Ibilbide gidatua, oinez. Adin guztiei zuzendua.

Erreserva: Bai  
Ordutegia: 10:30-13:30

Prezioa: Dohainik



4

### Izan Blue. Elkarlanean Jasangarri

**11:00-12:00: Blue proiektuaren aurkezpena.**  
Blue Proiektuaren aurkezpena laguntza-txakurren erakustaldiairekin. Ischadiaren eta "Un paso más por el Tourette"-ren eskutik. Adin guztieta zuzendua. Tarifa: Doakoa.

**12:30-13:30: Haurrentzako ikuskizuna.**

Adin guztiei zuzendua. Tarifa: Doakoa.

**14:00-16:00: Ongintzazko ekitaldi gastronomikoa.**

Blue Proiektuaren aldeko ongintza jardunaldiako ekitaldi gastronomikoa. Adin guztieta zuzendua.

Jasotako dirua proiekturako izango da.

**14:30-16:30: Haurrentzako tailerrak.**

Adin guztiei zuzendua. Tarifa: Doakoa.

**17:00-18:00: Musika kontzertua.**

Adin guztieta zuzendua. Tarifa: Doakoa.

**18:00-19:00: Txokolatada.**

Adin guztieta zuzendua.

Jasotako dirua proiekturako izango da.

Erreserva: Bai



10

### Biotrack

Juego de pistas por los exteriores del centro.  
Edad: A partir de 6 años.

Reserva: Sí  
Horario: 16:30-17:30

Precio: 1 €

30

### PR: BI-180 - Oma Basondo

Ruta guiada a pie. Edad: Dirigido a todos los públicos.

Reserva: Sí  
Horario: 10:30-13:30

Precio: Gratuito

### Izan Blue Cooperación Sostenible.

**11:00-12:00: Presentación del proyecto blue.**  
Presentación del Proyecto Blue con demostración de perros de asistencia. De la mano de Ischadia y "Un paso más por el Tourette". Dirigido a todos los públicos. Tarifa: Gratis.

**12:30-13:30: Espectáculo infantil.**

Dirigido a todos los públicos. Tarifa: Gratis.

**14:00-16:00: Evento gastronómico y benéfico.**

Evento gastronómico motivo de la jornada benéfica en favor del Proyecto Blue. Dirigido a todos los públicos. El dinero recaudado será para la causa.

**14:30-16:30: Talleres infantiles.**

Dirigido a todos los públicos. Tarifa: Gratis.

**17:00-18:30: Concierto.**

Dirigido a todos los públicos. Tarifa: Gratis.

**18:00-19:00: Txokolatada.**

Dirigido a todos los públicos. El dinero recaudado será para el Proyecto Blue.

Reserva: Sí

## 7. EKOETXEA URDAIBAI

### BUSTURIA

Erreserbak / Reservas:

946 870 402

info@torremadariaga.org

[www.ekoetxea.eus](http://www.ekoetxea.eus)

946 870 402

Barrio San Bartolomé 35

[www.facebook.com/Biodibertsitatea](https://www.facebook.com/Biodibertsitatea)

[www.twitter.com/torremadariaga?lang=es](https://www.twitter.com/torremadariaga?lang=es)

#### Ibilaldi Magikoa (Mitologikoa) Urdaibain

Bisita gidatua Urdaibaiko paisai ederretatik, ezagutu Euskal Herriko kondairak eta ohiturak ezagutzeko.  
Adina: 4 urtetik aurrera.

Erreserba: Bai  
Ordutegia: 11:00-14:00



Prezioa: Dohainik

11

#### Itinerario Mágico (Mitológico) en Urdaibai

Visita guiada por los parajes mitológicos de Urdaibai para conocer leyendas y tradiciones de la cultura vasca.  
Edad: A partir de 4 años.

Reserva: Sí  
Horario: 11:00-14:00

Precio: Gratuito

#### Ekoetxea Urdaibai, Biosfera Erreserba. Bisita gidatua

Adin guztiei zuzendua.

Erreserba: Bai  
Ordutegia: 12:00-13:15



Prezioa: Dohainik

11

#### Ekoetxea Urdaibai, Reserva de la Biosfera. Visita guiada

Edad: Dirigido a todos los públicos.

Reserva: Sí  
Horario: 12:00-13:15

Precio: Gratuito

#### PR: BI-176 - Katillotxu. Megalitoko iraganera begirada

Oinezko ibilbide gidatua. Adin guztiei zuzendua.

Erreserba: Bai  
Ordutegia: 10:30-13:30



Prezioa: Dohainik

17

#### PR: BI-176-Katillotxu. Una mirada a nuestro pasado megalítico

Ruta guiada a pie. Edad: Dirigido a todos los públicos.

Reserva: Sí  
Horario: 10:30-13:30

Precio: Gratuito

#### PR: BI-165 -Ogoño- Itsaso alderako bidea

Adin guztiei zuzendua.

Erreserba: Bai  
Ordutegia: 10:30-13:30



Prezioa: Dohainik

18

#### PR: BI-165 -Ogoño- Ruta hacia el mar

Dirigido a todos los públicos.

Reserva: Sí  
Horario: 10:30-13:30

Precio: Gratuito

## 7. EKOETXEA URDAIBAI

### BUSTURIA

#### Erreserbak / Reservas:

946 870 402

info@torremadriaga.org

[www.ekoetxea.eus](http://www.ekoetxea.eus)

946 870 402

Barrio San Bartolomé 35

[www.facebook.com/Biodiversitatea](https://www.facebook.com/Biodiversitatea)

[www.twitter.com/torremadriaga?lang=es](https://www.twitter.com/torremadriaga?lang=es)

#### Urdaibaiko altxorrak: itsasadarra itsasontziz

Estuarioko ingurune naturala eta bere biodibertsitatea ezagutzeko itsasontzi irteera. Guztiei zuzendua.

Erreserva: Bai

Tarifak: Helduak 22 € / 6 tik 18 urte bitartean 10 € / 6 urtetik beherakoak 1 €

Ordutegia: 11:00-13:00

#### Uraren mundu mailako eguna

##### Larunbata, martxoak 24: Uraren Mundu Mailako Eguna

10:30-12:30: ITSASADARRA ITSASONTZIZ. Guztiei zuzendua. Tarifak: Helduak 20 € (16 urtetik beherakoak 12 €)

10:30-14:00: ZETAZOEN HASTAPENAK. Hitzaldia eta zetazeoak eta itsas-fauna behatzeko Matxitxako lurmuturrerako irteera gidatuak. Adin guztiei zuzendua. Tarifa orokorra: 5 € / Murriztua: 2 € (12 urtetik beherakoentzat).

11:00-13:00: BOGA BOGA MARINELA. Jolasen bidez, ikasi familiar korapiloak egiten, mareaq ezagutzen eta iparrorratzak erabiliz itsasoan orientatzen. Adina: 5 urtetik aurrera. Tarifa: Doan.

17:00-18:00: RESPONSABLE. Kontzientziazio tailerra. Adina: 5-10 urte bitarteko haurrentzat. Tarifa: Doan.

##### Igandea, martxoak 25. Uraren Mundu Mailako Eguna

10:30-13:00: OZOLLO ERROTA. Ibilbide gidatua errota eta bere funtzoak ezagutzeko. Adin guztientzako. Tarifa: 3 €

12:00-13:15: EKOETXEA URDAIBAI, BIOSFERA ERRESERBA. VISITA GUIDATA. Adin guztiei zuzendua. Tarifa: Doakoa.

17:00-18:00: UMEENTZAKO IKUSKIZUNA "ELMAA ETA URA". Familian ikusteko antzerkia. Tarifa: Doakoa

Erreserva: Bai

Ordutegia: Egun osoa



#### Tesoros de Urdaibai: la ría en barco

Salida desde Txatxarramendi para conocer el entorno natural del estuario y su biodiversidad. Dirigido a todos los públicos.

Reserva: Sí

Horario: 11:00-13:00

Tarifas: Adultos 22 € / De 6 a 18 años 10 € / Menores de 6 años 1 €

18

#### Día mundial del agua

##### Sábado 24 de marzo. Día Mundial del Agua

10:30-12:30: LA RÍA EN BARCO. Dirigido a todos los públicos. Tarifa: Adultos 20 € (menores de 16 años: 12 €).

10:30-14:00: INICIACIÓN A LOS CETÁCEOS. Charla y posterior desplazamiento a Matxitxako para el avistamiento desde tierra. Dirigido a todos los públicos. Tarifa general: 5 € / Reducida: 2 € (menores de 12 años).

11:00-13:00: BOGA BOGA MARINELA. Aprende jugando en familia a realizar nudos marineros, conocer las mareas y orientarte con brújula en el mar. Edad: A partir de 5 años. Tarifa: Gratis.

17:00-18:00: RESPONSABLE. Taller de concienciación. Edad: Dirigido a niños de 5-10 años. Tarifa: Gratis.

##### Domingo 25 de marzo. Día Mundial del Agua

10:30-13:00: EL MOLINO DE OZOLLO. Itinerario guiado para conocer el molino y sus funciones. Dirigido a todos los públicos. Tarifa: 3 €

12:00-13:15: EKOETXEA URDAIBAI, RESERVA DE LA BIOSFERA. VISITA GUIADA. Edad: Dirigido a todos los públicos. Tarifa: Gratis.

17:00-18:00: ESPECTÁCULO INFANTIL "ELMAA ETA URA". Obra de teatro familiar. Tarifa: Gratis.

Reserva: Sí

Horario: Todo el día

24

25

## 7. EKOETXEA URDAIBAI

BUSTURIA

Erreserbak / Reservas:

946 870 402

info@torremadriaga.org

[www.ekoetxea.eus](http://www.ekoetxea.eus)

946 870 402

Barrio San Bartolomé 35

[www.facebook.com/Biodibertsitatea](https://www.facebook.com/Biodibertsitatea)

[www.twitter.com/torremadriaga?lang=es](https://www.twitter.com/torremadriaga?lang=es)

PR: BI-174 Illuntzar. Urdaibaiko begiratoki bat

Adina: Adin guztiei zuzendua.

Erreserba: Bai

Ordutegia: 10:30-13:30

Prezioa: Dohainik



PR: BI-174 Illuntzar. Una mirador de Urdaibai

Ruta guiada a pie. Edad: Dirigido a todos los públicos.

Reserva: Sí

Precio: Gratuito

Horario: 10:30-13:30.

## 8. AQUARIUM

DONOSTIA / SAN SEBASTIAN

Erreserbak / Reservas:

943 440 099

eventos@aquariumss.com

[www.aquariumss.com](http://www.aquariumss.com)

943 440 099

Carlos Blasco de Imaiz s/n Plaza 1

[www.facebook.com/Aquarium.Donostia.SanSebastian](https://www.facebook.com/Aquarium.Donostia.SanSebastian)

[www.twitter.com/aquariumss](https://www.twitter.com/aquariumss)

Aquariumeko barrunbeak ezagutzeko bisita gidatua

Aquariumeko barrunbeak ezagutzeko bisita gidatua.

Erreserba: Bai

Ordutegia: 10:00 euskera / 11:00 gaztelaniaz

Prezioa: Dohainik



Visita guiada: Las tripas del Aquarium

Visita guiada para conocer el funcionamiento interno del Aquarium.

Reserva: Sí

Precio: Gratuito

Horario: 10:00 en euskera / 11:00 en castellano

## 9. SAN TELMO MUSEOA MUSEO SAN TELMO

DONOSTIA / SAN SEBASTIAN

[www.santelmomuseoa.com](http://www.santelmomuseoa.com)

943 481 580

Zuloaga Plaza 1

Familientzako jarduera: Ipuin ibiltaria

Euskara gure ondare garrantzitsuena da eta San Telmo Museoan honi buruzko hainbat jolas eta sekretu dago. Bisitan arrasto hauek aurkitu, nahastu eta lotuko ditugu.

Hizkuntza: Euskara

Erreserba: Gonbidapena jaso

Ordutegia: 17.00-18.30

Haurren adina: 6-12 urte

Prezioa: 5 € / familia

Sarrerak museoko harreran.



Actividad para familias: El cuento ambulante

El euskera es nuestro principal patrimonio. El museo San Telmo esconde secretos y juegos vinculados al euskera que descubriremos en una visita, los desordenaremos y volveremos a construir.

Idioma: Euskera

Reserva: Recoger invitación

Horario: 17.00-18.30

Edad: 6-12 años

Precio: 5 € / familia

Entradas en la recepción del museo.

## 10. UNTZI MUSEOA MUSEO NAVAL

DONOSTIA / SAN SEBASTIAN

Erreserbak:  
[untzimuseoa@gmail.com](mailto:untzimuseoa@gmail.com)  
943 430 051

[www.untzimuseoa.eus](http://www.untzimuseoa.eus)  
943 430 051  
Kaiko Pasealekua 24

### Famili tailerra: Egin zure balea

5 urte gorako haurrak dituzten familiek egurrezko balea lijatu, osatu eta dekoratuko dute, gero etxera eramango dutena. Jarduera "Rafael Munoa. Bi balearen harrapaketa, 1763" erakusketaren bisitarekin osatuko da.

Hizkuntza: Jarduera elebiduna izango da

Erreserba: Bai

Ordutegia: 16:30 - 18:30

Prezioa: Dohainik

Toki mugatuak: 30 pertsona



### Taller para familias: Crea tu ballena

Las familias con hijas e hijos mayores de 5 años lijarán, montarán y decorarán una ballena de madera que luego se llevarán a casa. La actividad se complementará con una visita guiada a la exposición "Rafael Munoa. Captura de dos ballenas, 1763".

Idioma: Actividad bilingüe

Reserva: Sí

Horario: 16:30 - 18:30

Precio: Gratuito

Plazas limitadas: 30 persona

## 11. URDAIBAI BIRD CENTER

GAUTEGIZ ARTEAGA

[www.birdcenter.org](http://www.birdcenter.org)  
94 625 11 57  
Orueta 7

[www.facebook.com/Urdabai-Bird-Center-411133865584873/](http://www.facebook.com/Urdabai-Bird-Center-411133865584873/)  
[www.twitter.com/torremadriaga?lang=es](http://www.twitter.com/torremadriaga?lang=es)

### Ate irekiak eta eratzunketa

Doako sarrera eta eratzunketa erakusketa.

Erreserba: Ez

Ordutegia: 11:00 - 19:00

Prezioa: Dohainik

### Jornada de puertas abiertas con anillamiento científico

Acceso gratuito y demostración de anillamiento científico.

Reserva: No

Horario: 11:00 - 19:00

Precio: Gratuito



## 12. EUSKAL HERRIA MUSEOA MUSEO EUSKAL HERRIA

GERNIKA LUMO

Erreserbak / Reservas:  
[euskalherriamuseoa@bizkaia.eus](mailto:euskalherriamuseoa@bizkaia.eus)  
946 255 451

[www.bizkaikoabizkaia.eus](http://www.bizkaikoabizkaia.eus)  
946 255 451  
Allende Salazar 5

[www.facebook.com/EHMuseoa](http://www.facebook.com/EHMuseoa)  
[www.twitter.com/ehmuseoa](http://www.twitter.com/ehmuseoa)

### Sarrera dohain

Euskal Kostaldeko Museoen Hilabetea ospatzeko Gernikako Euskal Herria Museoak sarrera dohain izango du martxoak 3 eta 4 asteburu guztian.

Erreserba: Ez

Ordutegia:

Larunbata: 10:00-14:00 / 16:00 - 19:00

Igandea: 10:30 - 14:30

Prezioa: Dohainik

### Entrada gratuita

Con motivo del mes de los Museos de la Costa Vasca el Museo Euskal Herria de Gernika abrirá sus puertas gratuitamente durante el fin de semana del 3 y 4 de marzo.

Reserva: No

Horario:

Sábado: 10:00-14:00 / 16:00-19:00

Domingo: 10:30-14:30



12.

## EUSKAL HERRIA MUSEOA MUSEO EUSKAL HERRIA

### GERNIKA LUMO

Erreserba / Reservas:  
[euskalheriamuseoa@bizkaia.eus](mailto:euskalheriamuseoa@bizkaia.eus)  
946 255 451

[www.bizkaiko.bizkaia.eus](http://www.bizkaiko.bizkaia.eus)  
946 255 451  
Allende Salazar 5

 [www.facebook.com/EHMuseoa](https://www.facebook.com/EHMuseoa)  
 [www.twitter.com/ehmuseoa](https://www.twitter.com/ehmuseoa)

### Neguko paseoa Museoko lorategitik

Euskal Herria Museoa Alegria edo Montefuerte jauregi barrokoan dago kokaturik. Ekintza berezi honetan Iñaki Gonzalo biólogoak jauregi honen lorategiko historia eta berezitasunak azalduko dizkigu bistaldi edo paseo interesgarri bat eginez.

Erreserva: Bai  
Ordutegia: 16:30



3

### Emakumeentzako sarrera dohain

Emakumearen eguna ospatzeko martxoak 8an sarrera doakoa izango da emakume guztientzako.

Erreserva: Ez  
Ordutegia: 10:00 - 14:00 / 16:00 - 19:00



8

### Goru erakustaldia

Euskal Herria Museoak bere erakusketa iraunkorrean ikusgai daukan gorua martxan jarriko du Meritxel Pino adituak. Berak azalduko digu nola erabiltzen den eta nolako garrantzia izan zuten emakume gorulariek Euskal herriko historian.

Erreserva: Bai  
Ordutegia: 18:00



8

### Familia tailerra: Elkanoren abenturak

4 urtetik gorakoumeak, helduekin batera, Elkanok munduari bira nola eman zion ezagutuko dute era dibertigarri batean, mozorro eta guzti.

Erreserva: Bai  
Ordutegia: 16:30



### Paseo invernal por los jardines del Museo

El Museo Euskal Herria está ubicado en el palacio barroco de Alegria o Montefuerte. Mediante esta actividad el biólogo Iñaki Gonzalo nos mostrará la historia y particularidades de este jardín mediante un interesante paseo.

Reserva: Sí  
Horario: 16:30

Precio: Gratuito

### Entrada gratuita para las mujeres

Para celebrar el Día de la Mujer, la entrada será gratuita para todas las mujeres.

Reserva: No  
Horario: 10:00 - 14:00 / 16:00 - 19:00

Precio: Gratuito  
Horario: 10:00 - 14:00 / 16:00 - 19:00

### Demostración de rueca

La experta Meritxel Pino pondrá en marcha la rueca que el Museo Euskal Herria expone en su muestra permanente. Nos explicará cómo se utiliza y la importancia que tuvieron las hilanderas en la historia de Euskal Herria.

Reserva: Sí  
Horario: 18:00

Precio: Gratuito

### Taller para familias: Las aventuras de Elcano

Niños y niñas mayores de 4 años, en compañía de adultos, por adultos podrán conocer la vuelta al mundo de Elcano de una forma muy divertida, con caracterización incluida.

Reserva: Sí  
Horario: 16:30

Precio: Gratuito

17

## 13. GERNIKAKO BAKEAREN MUSEOA MUSEO DE LA PAZ DE GERNIKA

### GERNIKA LUMO

#### Erreserbak / Reservas:

museoa@gernika-lumo.net  
94 627 02 13

[www.museodelapaz.org](http://www.museodelapaz.org)  
[www.museodelapaz.org/movil](http://www.museodelapaz.org/movil)  
94 627 02 13  
Foru Plaza 1  
[www.facebook.com/MuseodelaPazdeGernika](https://www.facebook.com/MuseodelaPazdeGernika)  
[www.twitter.com/museodelaPaz](https://www.twitter.com/museodelaPaz)

Ate irekiak, familientzako tailerrak eta bisita gidatuak dohain.

Ate irekiak, familientzako tailerrak eta bisita gidatuak dohain.

Erreserba: Bai

Ordutegia: 10.00-19.00 / 10.00-14.00

Prezioa: Dohainik



10

11



Jornadas de puertas abiertas, talleres familiares, visitas guiadas

Jornadas de puertas abiertas, talleres familiares, visitas guiadas.

Reserva: Sí

Precio: Gratuito

Horario: 10.00-19.00 / 10.00-14.00

## 14. CRISTOBAL BALENCIAGA MUSEOA MUSEO CRISTOBAL BALENCIAGA

### GETARIA

#### Erreserbak / Reservas:

943 00 88 40  
info@cristobalbalenciagamuseoa.com

[www.cristobalbalenciagamuseoa.com](http://www.cristobalbalenciagamuseoa.com)  
943 00 88 40  
Aldamar Parkea 6

[www.facebook.com/cristobalbalenciagamuseoa](https://www.facebook.com/cristobalbalenciagamuseoa)  
[@cbmuseoa](https://www.twitter.com/cbmuseoa)

#### Bisita gidatua: Balenciagaren Ondarea

Aurten, 2018an, Ondarearen Europako Urtean, Cristóbal Balenciaga Museoak hausnarketa bat egingo du Getariako sortzaile ospetsuaren obrak osatzen duen ondarearen balioari buruz. Izan ere, 1968an, duela 50 urte, erretiroa hartzea, zituen etxek ixtea, eta bere ibilbide profesionalari eta bere ziklo sortzaileari azkena ematea erabaki zuen Balenciagak: mende-erdiko ibilbidea, alegría, Donostian aurreneko atelierra 1917an ireki zuenetik, bere lankideek zioten errespetuak eta nazioarteko goi-mailako jostintzan lortutako goren mailak bermatua. Saloietako eta tailerretako jarduna amaitzen den unetik, Balenciagaren sorkuntzak euren balio materiala eta simbolikoa gainditzen hasten dira modako jantzi diren aldetik –iragankorrik, definizioz– ondare bihurtzeko.

Cristóbal Balenciaga Museoak aukera paregabeara aurkezten du testuinguru honetan, obra bat Museoan gordetzen den unean aplikatzen den prozeduraren berri izateko, baita kontserbazio-irizpideen eta, bereziki, bildumen erakusketa-prozeduren berri izateko ere, hurrengo erakusketaren muntaketa ikusteko work in progress bisita bat eginez.

Erreserba: Bai

Ordutegia: 11:00 Euskara / 12:30 Gaztelaniaz

Prezioa: Dohainik

Plaza mugatuak. Beharrezkoa da aldez aurretik izena ematea.



18



#### Balenciaga Patrimonial

Este año 2018, Año Europeo del Patrimonio, Cristóbal Balenciaga Museo reflexiona sobre el valor patrimonial de la obra del célebre creador de Getaria. Y es que en 1968, hace 50 años, Balenciaga decidió retirarse, cerrar sus casas, y dar por terminada su carrera profesional y su ciclo creativo, una trayectoria de medio siglo, desde la apertura de su primer atelier en San Sebastián en el año 1917, avalada por el respeto de sus colegas y su reinado absoluto en la alta costura internacional. Desde el momento en que finaliza la actividad de los salones y talleres, las creaciones de Balenciaga comienzan a trascender su valor material y simbólico como indumentaria de moda, por definición, efímera, para convertirse en patrimonio.

Cristóbal Balenciaga Museo presenta en este contexto una oportunidad única para conocer el procedimiento que se aplica cuando una obra se deposita en el Museo, los criterios de conservación, y principalmente de exhibición de las colecciones del mismo, en una visita work in progress al montaje de la próxima exposición.

Reserva: Sí

Precio: Gratuito

Horario: 11:00 Euskara / 12:30 Castellano

Plazas limitadas. Es imprescindible la reserva anticipada.



**17. ARMA PLAZA, KULTUR ETA TURISMO  
INFORMAZIO GUNEA  
CENTRO DE INFORMACIÓN  
CULTURAL Y TURÍSTICA**

**HONDARRIBIA**

**Erreserbak / Reservas:**

943 64 46 23

armaplaza@armaplaza.eus

[www.armaplaza.eus](http://www.armaplaza.eus)

943 64 46 23

Arma Plaza 9

[www.es-la.facebook.com/ARMAPLAZAFundazioa/](https://www.es-la.facebook.com/ARMAPLAZAFundazioa/)

[www.twitter.com/aphondarribia?lang=es](https://www.twitter.com/aphondarribia?lang=es)

**Arrantzaleen Hermandadera bisita gidatua**

*Doako bisita gidatua. Iraupena: 45 minutu.*

**Erreserba:** Bai

**Prezioa:** Dohainik  
**Ordutegia:** 11:00 Euskaraz / 12:00 Gaztelaniaz



**Visita guiada a la Hermandad de Pescadores**

*Visita guiada gratuita. Duración: 45 minutos.*

**Reserva:** Sí

**Precio:** Gratuito

**Horario:** 11:00 Euskara / 12:00 Castellano

**Santalen ermitako nekropolisera bisita +  
Oiasso Museoa**

**Erreserba:** Bai

**Prezioa:** Nagusiak, 5'40 € / Umeak (7-14), 3'70 €

**Ordutegia:** 11:00

**Visita a la necrópolis de la Ermita de Santa Elena +  
Museo Oiasso**

**Reserva:** Sí

**Precio:** 6 €

**Horario:** 20:00

**Irugurutzeta bisita trenz + Oiasso Museoa**

**Erreserba:** Bai

**Prezioa:** Nagusiak, 5'40 € / Público infantil (7-14), 3'70 €

**Ordutegia:** 11:00

**Visita a Irugurutzeta en tren + Museo Oiasso**

**Reserva:** Sí

**Precio:** 5'40 € / Público infantil (7-14), 3'70 €

**Horario:** 11:00



4

11

18

25



**18. OIASSO ERROMATAR MUSEOA  
MUSEO ROMANO OIASSO**

**IRUN**

**Erreserbak / Reservas:**

943.63.93.53.

info-oiassomuseo@irun.org

[www.irun.org/oiasso](http://www.irun.org/oiasso)

943 639 353

Eskoleta 1

**Santalen ermitako nekropolisera bisita +  
Oiasso Museoa**

**Erreserba:** Bai

**Prezioa:** Nagusiak, 5'40 € / Umeak (7-14), 3'70 €

**Ordutegia:** 11:00

**Reserva:** Sí

**Precio:** 6 €

**Horario:** 20:00

**Irugurutzeta bisita trenz + Oiasso Museoa**

**Erreserba:** Bai

**Prezioa:** Nagusiak, 5'40 € / Público infantil (7-14), 3'70 €

**Ordutegia:** 11:00

**Visita a Irugurutzeta en tren + Museo Oiasso**

**Reserva:** Sí

**Precio:** 5'40 € / Público infantil (7-14), 3'70 €

**Horario:** 11:00

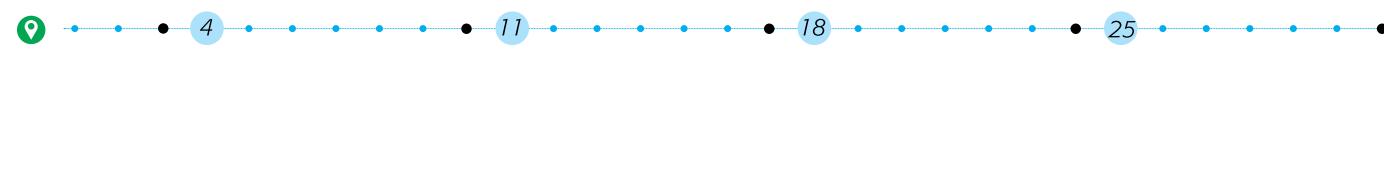


3

10

17

24



## 19. OIASSO ERROMATAR MUSEOA MUSEO ROMANO OIASSO

IRUN

Erreserbak / Reservas:

943.63.93.53.

info-oiassomuseo@irun.org

[www.irun.org/oiasso](http://www.irun.org/oiasso)

943 639 353

Eskoleta 1

Getariko (Lapurdi) erromatar salazoi-faktoriako deposituen kokalekura txangoa autobusez

Eremu arkeologikora eta funts galar-erromatar aretoa duen herriko museora bisita.

Erreserva: Bai  
Ordutegia: 9:00

Prezioa: 5,40 €

Erausketa: Arkeología klasikoaren aintzindariak Gipuzkoan

Doako sarrera.

Erreserva: Bai

Prezioa: Dohainik  
Ordutegia: 10:00-14:00 / 16:00-19:00



17

Excursión en autobús al emplazamiento de los tanques de la factoría de salazones romanas de Guéthary

Visita guiada al enclave arqueológico y al museo de la villa, que cuenta con una sala de fondos galorromanos.

Reserva: Sí  
Horario: 9:00

Precio: 5,40 €

Exposición: Pioneros de la arqueología clásica en Gipuzkoa

Entrada gratuita.

Reserva: Sí

Prezioa: Gratuito  
Ordutegia: 10:00-14:00 / 16:00-19:00

24

## 20. SANTA KATALINA ITSASARGIA FARO DE SANTA CATALINA

LEKEITIO

Erreserbak / Reservas:

94 684 40 17

turismo@lekeitio.com

[www.lekeitio.org](http://www.lekeitio.org)

946 844 017

[www.facebook.com/lekeitio.turismo/](https://www.facebook.com/lekeitio.turismo/)

[www.twitter.com/LekeitioTurismo](https://www.twitter.com/LekeitioTurismo)

Bisita gidatua

Erreserva: Bai

Prezioa: 1 €  
Ordutegia: 11:30 / 13:00

3 urtetik beherakoak ezin dira sartu; igogailua apurtuta dago.



4

11

Visita guiada

Reserva: Sí

Prezioa: 1 €  
Ordutegia: 11:30 / 13:00

Niños y niñas menores de 3 años no pueden entrar; el ascensor está estropeado.

18

25

## 21. EL POBALEKO BURDINOLA FERRERÍA DE EL POBAL

### MUSKIZ

#### Erreserbak / Reservas:

629 271 516

info@elpobal.com

[www.bizkaikoabizkaia.eus](http://www.bizkaikoabizkaia.eus)

629 271 516

Barrio de El Pobal, s/n

 [www.facebook.com/ferreriaelpobal](https://www.facebook.com/ferreriaelpobal)

 [www.twitter.com/elpobal](https://www.twitter.com/elpobal)

#### "Burdina Itsasora" erakusketaren bisita gidatuak

*"Burdina Itsasora. Mea itsasontziratzeko paisaiak Bizkaian" erakusketa martxoaren 31an amaituko da. Burdin mearen kargalekuak, burdinaren inguruko jarduera esportatzaile biziaren erreferentzia ikonografiko direnak, erakusketa honen ildo nagusia dira, mearen salerosketan oso esanguratsuak diren bi lekutan arreta jartzen delarik: Sestaoko San Nikolas Muturra, Trianoko meatze-trenbidearen kargalekuak kokatzen ziren tokia, eta Muskizko kostaldea, non mendez mende hor izandako meatzaritzako tradizioak Pobeñako kargaleku berritzaileak irudikatzen duen abangoardiari bidea emango dion. Azken hilabete honetan, erakusketa honi buruzko bisita gidatuak antolatuko dira, ostiral, larunbat eta igande oro 11etan. Ostiraletakoak, museoaren sarrera bezala, doakoak izango dira.*

Erreserba: Ez  
Ordutegia: 11:00

Prezioa: Dohainik



#### Itsasadarrean zeharreko bidaia itsasontziz eta Consonniira bisita

*Santurtziko Udalaren eta Eusko Jaurlaritzako Kultura Ondarearen Zentroaren laguntzarekin antolatutako irtetera da hau. Itsasoz esportatzen zen burdin mea itsasontziratzeko toki historikoetara hurbiltzeko eta, bide batez, gaur egun erriberako leku honek kontserbatzen duen ondare industrial baliotsua aztertzeko Itsasadarrean zehar itsasontziz egindo den ibilbide gidatua da. Bukatzeko, garai bateko makina eta instalazio mekanikoen bilduma interesgarri bat gordetzen duen Consonni biltegia bisitatuko dugu.*

Erreserba: Bai  
Ordutegia: 10:00 - 14:00

Prezioa: Dohainik



#### Visitas guiadas a la exposición "Hierro al mar"

*La exposición "Hierro al mar. Los paisajes del embarque de mineral en Bizkaia" se clausura el 31 de marzo. Los cargaderos de mineral, referencia iconográfica de la intensa actividad exportadora en torno al hierro, son el hilo conductor de esta muestra que se detiene en dos espacios muy representativos del comercio de mineral: la Punta de Sestao, donde se situaban los cargaderos del ferrocarril minero de Triano, y la costa de Muskiz, donde la tradición venaquera dará paso a la vanguardia que representa el innovador cargadero de Pobeña. A lo largo de este último mes, se realizarán visitas guiadas a esta exposición, todos los viernes, sábados y domingos, a las 11:00 h. Las de los viernes, igual que la entrada al museo, serán gratuitas.*

Reserva: No

Horario: 11:00

Precio: Gratuito

#### Viaje en barco por la Ría y visita a a Consonni

*Esta actividad, desarrollada en colaboración con el Ayuntamiento de Santurtzi y el Centro de Patrimonio Cultural del Gobierno Vasco, es un recorrido guiado en barco por la Ría para acercarnos a los escenarios históricos del embarque de mineral de hierro que se exportaba vía marítima; y reconocer, de paso, el valioso patrimonio industrial que aun conserva este espacio ribereño. Finalmente, visitaremos el almacén de Consonni, que alberga una interesantísima colección de máquinas e instalaciones mecánicas de época.*

Reserva: Sí  
Horario: 10:00 - 14:00

Precio: Gratuito

## 21. EL POBALEKO BURDINOLA FERRERÍA DE EL POBAL

### MUSKIZ

#### Erreserbak / Reservas:

629 271 516

info@elpopal.com

[www.bizkaikoa.bizkaia.eus](http://www.bizkaikoa.bizkaia.eus)

629 271 516

Barrio de El Pobal, s/n

 [www.facebook.com/ferreriaelpopal](https://www.facebook.com/ferreriaelpopal)

 [www.twitter.com/elpopal](https://www.twitter.com/elpopal)

#### Erakustaldia Burdinolan (Aste Santuko berezia)

Martxoaren 30ean ostirala, bisitariek erakustaldi osoa (Gabiaren abiaraztea eta sutegian forja tradizionalaren erakustaldia) ikusteko aukera izango dute. Bisita gidatuak zein erakustaldia dohainik izango dira.

**Erreserba:** Bai  
**Ordutegia:** 12:00

**Prezioa:** Dohainik

Erreserba beharrezkoa ez bada ere, lehentasuna izango dute aurrez izena ematen duten pertsonek.



30

#### Demostración completa en la Ferrería (Especial Semana Santa)

El viernes día 30, el público visitante disfrutar de la demostración completa en la Ferrería (puesta en marcha del martillo pilón y exhibición de forja tradicional en la fragua). Tanto las visitas guiadas como la demostración serán gratuitas.

**Reserva:** Sí

**Horario:** 12:00

**Precio:** Gratuito

Aunque no es estrictamente necesario reservar, tendrán prioridad las personas que lo hayan hecho previamente.

## 22. MUÑATONESKO GAZTELUA CASTILLO MUÑATONES

### MUSKIZ

#### Erreserbak / Reservas:

629 271 516

info@elpopal.com

[www.bizkaikoa.bizkaia.eus](http://www.bizkaikoa.bizkaia.eus)

629 271 516

Barrio de El Pobal, s/n

 [www.facebook.com/ferreriaelpopal](https://www.facebook.com/ferreriaelpopal)

 [www.twitter.com/elpopal](https://www.twitter.com/elpopal)

#### Doako bisita gidatuak

Martxoaren 30ean eta apirilaren 1ean, salbuespen gisa, Muñatones Gaztelua irekiko da, eta honen historia, XIV eta XV. mendeetan izan dituen eraikuntza fase desberdinak eta bereziki Lope García de Salazar kronikari eta bandokidearen biziota, bisita gidatuak bidez azalduko da. Bisitak dohainik izango dira.

**Erreserba:** Bai

**Ordutegia:** 10:30 / 12:30



30

#### Visitas guiadas gratuitas

Los días 30 de marzo y 1 de abril se abrirá excepcionalmente el Castillo de Muñatones, y se mostrará a través de visitas guiadas que expliquen su historia, singularmente la del banderizo y cronista Lope García de Salazar y su evolución constructiva a lo largo de los siglos XIV y XV. Las visitas serán gratuitas.

**Reserva:** Sí

**Horario:** 10:30 / 12:30

## 23. NAUTILUS - IKASGUNE GEOLOGIKOA CENTRO DE INTERPRETACIÓN GEOLOGICA

MUTRIKU

Erreserbak / Reservas:

943 60 33 78

turismo@mutriku.net

[www.mutriku.eus](http://www.mutriku.eus)

943 60 33 78

Jose Antonio Ezeiza 3

[www.facebook.com/nautilus.mutriku](https://www.facebook.com/nautilus.mutriku)

### Nautilus eta Flysch Beltza geoibilbidea

Gida espezializatu baten eskutik Nautilus Ikasgune Geologikoan bisita gidatua egin eta Mutrikuko Flysch Beltza ezagutzera hurbilduko gara.

Erreserba: Bai  
Ordutegia: 10:00

Prezioa: 3 €



### Ate irekiak

Doako sarrera heldu eta umeentzat.

Erreserba: Ez  
Ordutegia: Larunbata: 10.00-14.00 / 17.00-19.00  
Igandea: 10:00-14:00



### Goiko Kaleko bisita kulturala. Martxoko igandeak ate irekiak.

Bisita gidatu kulturala Orioko Alde Zaharreko eraikin garrantzitsuenak ezagutz. Gainera martxoko igandeetan Done Jakue Bidearen interpretazio zentroko sarrera doakoa izango da..

Erreserba: Bai  
Ordutegia: 11:00

Bisita kulturala martxoaren 4an izango da.



4

### Nautilus y georuta Flysch Negro

De la mano de un guía especializado realizaremos una visita guiada al Centro Nautilus y nos acercaremos a conocer el Flysch Negro de Mutriku.

Reserva: Sí  
Horario: 10:00

Precio: 3 €

18

### Jornada de Puertas Abiertas

Acceso gratuito para todos los públicos.

Reserva: No  
Horario: Sábado, 10.00-14.00 / 17.00-19.00  
Igandea, 10:00-14:00

24 25

## 24. DONE JAKUE BIDEAREN INTERPRETazio ZENTROA, CENTRO INTERPRETACIÓN DEL CAMINO DE SANTIAGO

ORIO

[www.oriodonejakue.net](http://www.oriodonejakue.net)

943 835 565

Kale Nagusia 17

### Goiko Kaleko bisita kulturala. Martxoko igandeak ate irekiak.

Bisita gidatu kulturala Orioko Alde Zaharreko eraikin garrantzitsuenak ezagutz. Gainera martxoko igandeetan Done Jakue Bidearen interpretazio zentroko sarrera doakoa izango da..

Erreserba: Bai  
Ordutegia: 11:00

Bisita kulturala martxoaren 4an izango da.



4

### Visita cultural de Goiko Kale de Orión. Los domingos de marzo entrada gratuita.

En esta visita cultural nos acercaremos a las casas más importantes del Casco Histórico de Orión. Además los domingos de marzo la entrada al Centro de Interpretación del Camino de Santiago será gratuita.

Reserva: Sí  
Horario: 11:00

Precio: 1 € (visita)

La fecha de la visita cultural será el 4 de marzo.

## 25. ALBAOLA ITSAS KULTUR FAKTORIA ALBAOLA, LA FACTORÍA MARÍTIMA VASCA

PASAIA

Erreserbak / Reservas:  
943 39 24 26  
bisitak@albaola.com

[www.albaola.com](http://www.albaola.com)  
943 39 24 26  
Ondartxo Hibilbidea, 1  
Pasajes San Pedro

 Albaola Itsas Kultur Faktoria  
 @albaola

### Korapiloen tailerra

Doako tailerra. 6 urtetik gorako haurrentzako tailerra itsasoan sokek duten garrantziaz jabetu daitezen eta korapilo batzuk egiten ikas dezaten.

Erreserba: Bai  
Ordutegia: 16:00-17:00

Tailerra doakoa da haurrentzat, baina helduek museoko sarrera ordaindu behar dute.



10

24

## 26. MATER ITSASONTZI MUSEOA BARCO MUSEO MATER

PASAIA

Erreserbak / Reservas:  
619 81 42 25  
info@matermuseoa.com

[www.matermuseoa.com](http://www.matermuseoa.com)  
619 814 225  
Arraunlari kalea, z/g. Arrantza Kaia

 matermuseoa  
 @MaterMuseoa

### Ate irekiak

Doako sarrera "Itsas hondakinak zureak ere badira" aldi baterako erakusketara. 17:00etatik 19:00etara MATER itsasontzi-museoan.

Erreserba: Ez  
Ordutegia: 17:00-19:00



6

7

13

14

20

21

### "Ondare bizia" Itsasora irteera

MATER itsasontzi-museoan ordu bateko itsasora irteera Jaizkibelgo itsaslabarraz gozatzeko.

Erreserba: Bai  
Prezioa: Helduak, 30 € / Umeak, 15 €  
Ordutegia: 13:00



29

30

31

### Taller de nudos

Taller gratuito dirigido a público infantil mayor de 6 años para que conozcan la importancia de los cabos en la mar y aprendan a hacer algunos nudos.

Reserva: Sí  
Horario: 16:00-17:00

Precio: Gratuito

El taller es gratuito para los niños y las niñas, pero las personas acompañantes tienen que pagar la entrada al museo.

### Jornada de Puertas Abiertas

Entrada gratuita a la exposición temporal "Las basuras marinas también son tuyas" de 17:00 a 19:00 a bordo del barco-museo MATER.

Reserva: No  
Horario: 17:00-19:00

Precio: Gratuito

### Salida a la mar "Patrimonio vivo"

Salida a la mar de una hora de duración para disfrutar de los acantilados de Jaizkibel a bordo del barco-museo MATER.

Reserva: Sí  
Precio: Adultos, 30 € / Público infantil, 15 €  
Horario: 13:00

27.

## PLASENTIA BUTRON MUSEOA MUSEO PLASENTIA BUTRON

PLENTZIA

Erreserbak / Reservas:

946 773 725

contacto@museoplentzia.org

[www.museoplentzia.org](http://www.museoplentzia.org)

946 773 725

Goienkale 27

Aldibaterako erakusketa berria, museoaren 20. urteurrena ospatzeko: "Plentziaren istoria bat"

Doako sarrera eta bisita gidatuak.

Erreserba: Bai

Ordutegia: Asteazkenetik ostegunera: 11:00-14:00  
Ostirala eta larunabatak: 11:00-14:00 / 15:00-20:00

Prezioa: Dohainik



Nueva exposición temporal celebrando el XX aniversario del museo: "Una historia de Plentzia"

Acceso gratuito y visitas guiadas.

Reserva: Sí

Precio: Gratuito

Horario: Miércoles y jueves: 11:00-14:00

Viernes y sábado: 11:00-14:00 / 15:00-20:00



17

21

22

23

24

28

29

30

31

28.

## RIALIA - INDUSTRIA MUSEOA MUSEO DE LA INDUSTRIA

PORTEGALETE

Erreserbak / Reservas:

94 472 43 84

[www.rialia.net](http://www.rialia.net)

94 472 43 84

Paseo de la Canilla, s/n

Taller familiar + bideoa

Haurrak (4-12 urte) eskuz egingo dituzte hainbat gauza: medusa bat eta itsasargi bat. Gainera bideo txiki bat ikusiko dute.

Erreserba: Bai

Ordutegia: 12:00 - 14:00

Prezioa: Dohainik



10

Actividad familiar + video

Niños y niñas de 4 a 12 años harán con sus manos: una medusa y un faro. Luego verán un video.

Reserva: Sí

Precio: Gratuito

Horario: 12:00 - 14:00

Ate irekiak

Doako sarrera.

Erreserba: Ez

Ordutegia: 10:00 - 15:00

Prezioa: Dohainik



10

Jornada de Puertas Abiertas

Acceso gratuito.

Reserva: No

Precio: Gratuito

Horario: 10:00 - 15:00

Bisita guidatua

Museoa hobeto ezagutzeko bisita guidatua. Doan.

Erreserba: Bai

Ordutegia: 13:00

Prezioa: Dohainik



11

Visita guiada

Visita guiada para conocer mejor nuestro museo. Gratuita.

Reserva: Sí

Precio: Gratuito

Horario: 13:00



18

## 28. RIALIA - INDUSTRIA MUSEOA MUSEO DE LA INDUSTRIA

PORTELA

Erreserbak / Reservas:

94 472 43 84

[www.rialia.net](http://www.rialia.net)

94 472 43 84

Paseo de la Canilla, s/n

### Taller familiar + Visita guiada

Eskuz arrainak eta maketa bat egingo dute. Gero, visita guiada berezia izango dute Bizkaiko zubia hobeto ezagutzeko.

Erreserva: Bai

Ordutegia: 12:00 - 14:00

Prezioa: Dohainik



### Taller familiar + Visita guiada

Harán unos peces de colores y una maqueta del "Puente colgante". Además, se realizará una visita guiada especial para conocer mejor el puente.

Reserva: Sí

Horario: 12:00 - 14:00

Precio: Gratuito

## 29. AGURTZA ATUNONTZIA BARCO ATUNERO AGURTZA

SANTURTZI

Erreserbak / Reservas:

944 839 494

[turismo@santurtzi.net](mailto:turismo@santurtzi.net)

[www.turismo.santurtzi.net](http://www.turismo.santurtzi.net)

944 83 94 94

Paseo Reina Victoria z/g

[www.facebook.com/TurismoSanturtzi/](http://www.facebook.com/TurismoSanturtzi/)

[twitter.com/StzTurismo](http://twitter.com/StzTurismo)

### Marinela egun batez

Doako visita guiada Agurtza arrantza itsasontzira. Zatoz eta ezagutu nolakoa zen bizitza itsasoan gure kostaldean geratzen den zurezko azken itsasontzia bat bizitatzu.

Erreserva: Bai

Ordutegia: Ostiraletan: 17:30; Larunbatetan: 11:00,12:30,17:30; Igandeetan: 11:30

Prezioa: Dohainik



### Umeantzako tailerra: Maritxu sardinera

Sardinera famatu honen ipuina entzun ondoren junko saski bat egingo dugu.

Erreserva: Bai

Ordutegia: 11:00 - 13:30

Prezioa: Dohainik



### Marinero por un dia

Visita gratuita al barco pesquero Agurtza. Acércate y descubre la vida a bordo de una de las últimas embarcaciones de madera de pesca tradicional de nuestras costas.

Reserva: Sí

Horario: Viernes: 17:30; Sábados: 11:00,12:30,17:30; Igandeetan: 11:30

Precio: Gratuito

### Taller infantil: Maritxu la de la sal

Tras escuchar el cuento de esta famosa sardinera elaboraremos una cesta con médula de junco.

Reserva: Sí

Horario: 11:00 - 13:30

Precio: Gratuito

## 29. AGURTZA ATUNONTZIA BARCO ATUNERO AGURTZA

SANTURTZI

Erreserbak / Reservas:

944 839 494

turismo@santurtzi.net

[www.turismo.santurtzi.net](http://www.turismo.santurtzi.net)

944 83 94 94

Paseo Reina Victoria z/g

 [www.facebook.com/TurismoSanturtzi/](https://www.facebook.com/TurismoSanturtzi/)

 [twitter.com/StzTurismo](https://twitter.com/StzTurismo)

### Umeentzako tailerra: Agurtza eraikitzera!

Agurtza arrantza itsasontziaren maketa eraikiko dugu birziklatutako materialak erabiliz.

Erreserba: Bai  
Ordutegia: 11:30

Prezioa: Dohainik



### Arrain enkantea

Arrantza portura eta arrantzaleen kofradiara bisita gidatua antzinako arrain enkante alai batean parte hartzeko. Lekuko pertsonaiak ere gurekin etorriko dira.

Erreserba: Bai  
Ordutegia: 12:00

Prezioa: Dohainik



25

### Taller infantil: ¡A construir el Agurtza!

Utilizando materiales reciclados realizaremos una maqueta del barco pesquero Agurtza.

Reserva: Sí  
Horario: 11:30

Precio: Gratuito

### Subasta de pescado

Visita al puerto pesquero y edificio de la cofradía de pescadores participando de una animada subasta de pescado como las de antaño, de la mano de personajes locales.

Reserva: Sí  
Horario: 12:00

Precio: Gratuito

31

## 30. ARTE ETA HISTORIA MUSEOA MUSEO DE ARTE E HISTORIA

ZARAUTZ

[www.menosca.com](http://www.menosca.com)

943 835 281

Santa María la Real Parroquia. Elizaurre 1

### Ate irekiak

Doako sarrera.

Erreserba: Ez  
Ordutegia: Ostirala eta larunbata, 10:00-14:00/16:00-18:00  
Igandea, 16:00-18:00



### Jornada de Puertas Abiertas

Acceso gratuito.

Reserva: No  
Horario: Viernes y sábado, 10:00-14:00/16:00-18:00  
Domingo, 16:00-18:00

16

17

18

## 31. EKAINBERRI

### ZESTOA

#### Erreserbak / Reservas:

943 868 811

info@ekainberri.com

[www.ekainberri.com](http://www.ekainberri.com)

943 868 811

 @ekainberri1

 @ekainberri

#### Familientzako tailerra: Itsas baliabideak Paleolitoan

Bitxigintza tailerra egun osoan eta adin guztieta rako. Bisitarako sarrera erostea beharrezko da tailerrean parte hartzeko. Egunean zehar edozein momentutan eta nahi adina denboraz burutu ahal izango da jarduera. Haurrek heldu baten ardurapean egon behar dute tailerreko denboran

Erreserba: Bai

Ordutegia: 11:00-19:00

Prezia: Dohainik

#### Itsas baliabideak Paleolitoan: ibaiko arrantza

Paleolitoko arrantza teknikei eskeiniriko txokoa Ekain Abentura tailer jardueraren barruan, adin guztieta rako. Ekain Abentura partea hartzeko sarrera bisitarako sarrerarekin batera erosi behar da Zestoan kokaturiko Ekainberriko Informazio puntuari. Lekuak mugatuak direnez, aurretik erreserba egitea komeni da. Sarrerak gutxienez jarduera hasi baino 30 minutu lehenago erosi behar dira.

Erreserba: Bai

Ordutegia: 11:00-19:00

Prezia: Dohainik



3

4

10

11

17

18

24

25

#### Taller Familiar: Recursos marítimos durante el Paleolítico

Taller de joyería durante todo el día y para todas las edades. Para participar en el taller será necesario adquirir la entrada de visita. La actividad se podrá realizar en cualquier momento del día y con la duración deseada. Durante el taller, los y las menores deben estar en compañía de una persona adulta.

Reserva: Sí

Horario: 11:00-19:00

Precio: Gratuito

#### Recursos marítimos durante el Paleolítico: pesca en río

Rincón dedicado a las técnicas de pesca dentro de la actividad de taller Aventura Ekain, adaptado a todas las edades. Para participar en Ekain Abentura será necesario adquirir la entrada de visita en el punto de información de Zestoan con 30 minutos de antelación como mínimo. Plazas limitadas, conviene reservar.

Reserva: Sí

Horario: 11:00-19:00

Precio: Gratuito